

## Faculté de philosophie et lettres



### GLOR1807 Moyen arabe (cours élémentaire)

[30h] 6 crédits

Cette activité se déroule pendant toute l'année

**Enseignant(s):** Jacques Grand'Henry

**Langue d'enseignement :** français

**Niveau :** Premier cycle

#### Objectifs (en termes de compétences)

Ce cours a pour principal objectif d'apprendre à l'étudiant déjà initié à la langue arabe classique ou moderne des notions de moyen arabe notamment par la lecture de manuscrits arabes chrétiens faciles à déchiffrer.

#### Objet de l'activité (principaux thèmes à aborder)

Ce cours introduit l'étudiant à la pratique des textes patristiques et littéraires des populations chrétiennes du Proche et du Moyen-Orient de langue et de culture arabes. Il ne peut être suivi que par des étudiants déjà bien initiés à l'arabe classique ou moderne, car il abordera, outre la traduction commentée, des problèmes de codicologie et d'ecdotique arabes.

#### Résumé : Contenu et Méthodes

Ce cours introduit à la littérature, notamment religieuse, des Arabes d'Orient. Les bases de la grammaire arabe doivent avoir été acquises avant d'aborder ces textes qui seront lus, commentés et traduits.

#### Autres informations (Pré-requis, Evaluation, Support, ...)

Pré-requis : un an d'arabe classique et/ou moderne.

Evaluation : lecture, traduction et commentaire d'un texte en moyen arabe.

Support : textes sur photocopies ou traitement de texte.

#### Programmes proposant cette activité

<b>HORI2</b>	Licence en langues et littératures orientales (philologie et histoire orientales)
<b>HORI2M1</b>	Master en langues et littératures anciennes, orientation "orientales"
<b>ISLA2</b>	Licence en langues et littératures orientales (langue arabe et islamologie)

#### Autres crédits de l'activité dans les programmes

<b>HORI21</b>	Première licence en langues et littératures orientales (philologie et histoire orientales)	(6 crédits)	
<b>HORI22</b>	Deuxième licence en langues et littératures orientales (philologie et histoire orientales)	(6 crédits)	
<b>HORI2M1</b>	Master en langues et littératures anciennes, orientation "orientales"	(6 crédits)	
<b>ISLA21</b>	Première licence en langues et littératures orientales (langue arabe et islamologie)	(6 crédits)	Obligatoire
<b>ISLA22</b>	Deuxième licence en langues et littératures orientales (langue arabe et islamologie)	(6 crédits)	Obligatoire